Porównanie tłumaczeń II Koryntian 6:15

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Jaka zaś zgoda Pomazańca z Belialem lub jaki dział wiernemu z niewierzącym |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Co też za harmonia między Chrystusem\* a Beliarem\*\* lub jaki dział wierzącego z niewierzącym?[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Jaka zaś umowa Pomazańca do Beliara, lub jaki udział wiernemu z niewierzącym? |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Jaka zaś zgoda Pomazańca z Belialem lub jaki dział wiernemu z niewierzącym |

1. 1) <x>530 10:20-21</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Beliar : translit. ּבְלִּיַעַל (belijja‘al), bezwartościowość, słowa odnoszonego do diabła (Jub 1:20; <x>70 20:13</x> w G), hl, <x>540 6:15</x>L. [↑](#footnote-ref-3)